

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS · TECHNICAL SPECIFICATIONS · ESPÉCIFICATIONS TECHNIQUES · CARATTERÍSTICHE TÉCNICHE · TECHNISCHE DATEN · ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ

CEMENTSOLID

Cementsolid es un material compuesto tecnológicamente avanzado y único, formado por un porcentaje elevado de la mezcla entre minerales naturales y polvo de cemento, además de un bajo porcentaje de polímeros poliésteres y acrílicos de gran pureza; se trata, por lo tanto, de un material inerte, hipoalérgico y no tóxico. Es un material que puede reciclarse al 100%, prácticamente ignífugo (clase 1), con una óptima resistencia a los rayos ultravioletas; es compacto, no poroso, higiénico, resistente y agradable al tacto gracias a su acabado aterciopelado, similar al de la piedra natural.

MANUTENCIÓN DIARIA. Para eliminar la mayoría de las manchas y la suciedad que pueden depositarse sobre la superficie, actuar en primer lugar con detergentes cremosos o en polvo del tipo CIF®, VIM® o similares que contienen microgránulos que pulen la superficie; En segundo lugar limpiar con agua jabonosa o detergentes comunes; Finalmente aclarar la superficie. Se recomiendan sobre todo detergentes en gel, o abrasivos, enjuagando correctamente la superficie, utilizados con un estropajo abrasivo del tipo "Scotch Brite®" como el que se adjunta con el producto; de esta forma, se conservará el acabado mate original.

COMO PREVENIR LOS DAÑOS. Se desaconseja el uso de productos químicos agresivos como acetona, tricloroetileno, ácidos o bases fuertes. Algunas sustancias como tintas, cosméticos y pinturas, a contacto prolongado con el material, pueden liberar sustancias colorantes sobre las superficies del material y lo mismo vale también para los cigarrillos encendidos; aunque todas estas manchas pueden eliminarse siguiendo los siguientes consejos.

COMO REMEDIAR POSIBLES DAÑOS. Es un material de espesor homogéneo y se pueden reparar las agresiones superficiales, como arañazos, quemaduras de cigarrillo y manchas persistentes, haciendo recuperar a la superficie la belleza original, siguiendo simplemente estas indicaciones: para daños pequeños es posible restablecer la superficie utilizando un estropajo abrasivo Scotch Brite® (marca registrada 3M) y un limpiador abrasivo común. Pulir la parte dañada superficialmente. Si el defecto sigue siendo visible, volver a repasar puliendo con papel de lija muy fino.

NO UTILIZAR: Disolventes como acetona o tricloroetileno u otras sustancias químicas agresivas como ácidos fuertes (ácido muriático) y bases fuertes (sosa cáustica). Para los detergentes industriales u otros de los que no se conoce la agresividad, en este caso, es mejor hacer una prueba en una zona oculta antes de aplicarlo difusamente. Evitar el uso de sustancias muy agresivas para destapar lavabos y disolventes utilizados en el ámbito de las pinturas.

Cementsolid is a technologically advanced and unique composite material, made up of a high percentage of natural minerals and cement powder, in addition to a low percentage of polyesters and acrylic polymers of high purity; it is, therefore, an inert, hypoallergenic and non-toxic material. It is 100% recyclable, practically fireproof (class 1), strongly UV-resistant, solid and non-porous, hygienic, resistant and pleasant to the touch with its velvety and natural stone-like feel.

DAILY CARE. To remove most of the stains and dirt that may get deposited on the surface. Firstly use a creamy or powdery detergents such as CIF®, VIM® or of a similar nature that contains micro granules that polish the surface; Second clean with soapy water or with a common detergents; Finally rinse the surface.

HOW TO PREVENT DAMAGES. The surface is generally extremely resistant to stains; nevertheless the use of aggressive chemical products, such as acetone, trichloroethylene, strong acids or bases are not recommended. After a long contact period, certain substances, e.g. ink, cosmetics or dyes may stain the surface, therefore attempt to avoid using such substances on the surface. Do not place lit cigarettes on the surface or use it as a cutting board.

HOW TO FIX DAMAGES. It is a homogeneous material in all its thickness and depth, thus it can be restored to its original beauty after contact with aggressive agents, such as scratches, burn rings from cigarettes and persistent stains. Simply follow the following instructions: for small damages, use an abrasive Scotch Brite® (3M trademark) sponge and a common abrasive detergent to restore the surface. Gently rub the damaged area. If the defect is still visible, rub again using very fine glass-paper.

NON TO USE: Solvent such as acetone or trichloroethylene, as well as other aggressive chemical substances like strong acids (muriatic acid...) or bases (caustic soda...). Do not use detergents designed for industrial use or products that do not state how aggressive they are. If necessary, test the product on an area out of view. Do not use very aggressive substances generally used to clear sink pipes or solvents used in the painting industry.

Cementsolid est un matériau, technologiquement avancé et unique, formé d'un pourcentage élevé de minéraux naturels et un faible pourcentage de polymères polyester et acryliques de grande pureté. Il s'agit donc d'un matériau inerte, hypoallergénique et non toxique. Il s'agit d'un matériau 100% recyclable, pratiquement ignifuge (clase 1), et avec une résistance optimale aux rayons ultravioletes. Il est compact, non poreux, hygiénique, résistant et agréable au touché grâce à son toucher velouté, similaire à celui de la pierre naturelle.

ENTRETIEN QUOTIDIEN. Pour l'élimination de la majorité des taches et de la poussière qui peuvent avoir sur la superficie, appliquez dans un premier temps des détergents crémeux ou en poudre du type CIF®, VIM® ou similaires qui contiennent des micro-granulés qui polissent la superficie. Dans un second temps, nettoyez avec de l'eau savonneuse ou détergents communs. Finalement rincer la surface.

COMMENT EVITER LES ENDOMMAGEMENTS. Nous déconseillons cependant d'utiliser des produits chimiques agressifs comme l'acétone, le trichloréthylène, des acides ou des bases forts. Certaines substances comme l'encre, les cosmétiques et les teintures, mises en contact de façon prolongée avec le matériau peuvent laisser des traces de colorant sur la surface, même chose pour les cigarettes allumées; mais toutes ces taches peuvent être enlevées en suivant les conseils indiqués ci dessous.

COMMENT REPARER D'EVENTUELS ENDOMMAGEMENTS. Il s'agit d'un matériau homogène sur toute son épaisseur et peut être protégé des agressions superficielles comme les égratignures, les brûlures de cigarette et les taches tenaces en maintenant la beauté originale de la surface, simplement en suivant ces indications: pour les petits dégats on peut utiliser une éponge abrasive Scotch Brite® (marque enregistrée 3M) et un détergent abrasif normal. Polir superficiellement la zone endommagée. Si le défaut est encore visible, repasser en polissant avec du papier abrasif très fin.

NE PAS UTILISER: Solvants comme acétone ou trichloréthylène et autres substances chimiques agressives comme acides forts (acide chlorhydrique...) et des bases fortes (soude caustique...). Détergents industriels ou autres dont on ne connaît pas l'agressivité, dans ce cas, il est préférable de faire un essai sur une zone qui n'est pas vue avant de l'appliquer sur une zone plus vaste. Substances très agressives pour déboucher les éviers. Solvants utilisés dans le secteur du vernissage.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS · TECHNICAL SPECIFICATIONS · ESPÉCIFICACIONES TÉCNICAS · CARATTERISTICHE TÉCNICHE · TECHNISCHE DATEN · ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ

Cementsolid è un materiale composito tecnologicamente avanzato e unico, formato da una miscela che presenta un'alta percentuale di minerali naturali e polvere di cemento, oltre ad una bassa percentuale di polimeri poliesteri e acrilici di elevata purezza; si tratta, pertanto, di un materiale inerte, ipoallergenico e non tossico. È riciclabile al 100%, praticamente ignifugo (classe 1), con un'ottima resistenza agli UV, è compatto e non poroso, igienico, resistente e piacevole al tatto per la sua finitura vellutata simile alla pietra naturale.

MANUTENZIONE QUOTIDIANA. Per rimuovere la maggior parte delle macchie e dello sporco che potrebbero depositarsi sulla superficie, utilizzare prima detergenti cremosi o in polvere come ad esempio il CIF®, il VIM® o simili, che contengono microgranuli che lucidano la superficie; e successivamente pulire con acqua saponata o con detergenti comuni; infine, risciacquare la superficie.

COME PREVENIRE I DANNEGGIAMENTI. Ciò nonostante si sconsiglia l'utilizzo di prodotti chimici aggressivi quali acetone, trielina, acidi o basi forti. Alcune sostanze come inchiostro, cosmetici e tinte, a contatto prolungato con il materiale possono rilasciare coloranti sulla superficie, stessa cosa per le sigarette accese; ma il tutto può venire rimosso seguendo i consigli sotto riportati.

COME RIMEDIARE AD EVENTUALI DANNEGGIAMENTI. È però un materiale omogeneo in tutto il suo spessore può quindi essere riparato dalle aggressioni superficiali, quali graffi, bruciature di sigaretta e macchie ostinate riportando la superficie alla bellezza originale, semplicemente seguendo queste indicazioni: per piccoli danneggiamenti è possibile ripristinare la superficie adoperando una spugnetta abrasiva Scotch Brite® (marchio registrato 3M) e un comune pulitore abrasivo. Se il difetto è ancora visibile ripassare levigando con carta abrasiva molto fine.

NON UTILIZZARE: Solventi come acetone o trielina e altre sostanze chimiche aggressive come acidi forti (acido muriatico...) e basi forti (soda caustica...). Detergenti industriali o altri di cui non si conosce l'aggressività, in questo caso è bene fare la prova in una zona non a vista prima di applicarlo su una vasta zona. Sostanze molto aggressive per sgorgare i lavelli. Solventi utilizzati nel settore della verniciatura.

Cementsolid ist ein technologisch hochentwickeltes und einzigartiges Verbundmaterial, bestehend aus einer Mischung aus einem prozentual hohen Anteil natürlicher Mineralien und Zement sowie einem geringen Anteil von Polyester-Polymeren und hochreinem Acryl. Bei dem Produkt Cementsolid handelt es sich somit um ein inertes, hypoallergenes und ungiftiges Material. Dieses Material kann zu 100 % recycelt werden, ist praktisch feuerfest (Klasse 1) und weist eine ausgezeichnete Beständigkeit gegen UV-Strahlen auf. Es ist kompakt, nicht porös, hygienisch, langlebig und zeichnet sich aus durch seine samtige, einem Naturstein ähnliche und angenehm zu berührende Oberfläche.

TÄGLICHE PFLEGE. Um eventuellen Schmutz und Verunreinigungen auf der Oberfläche zu entfernen, sollte man zuerst Reinigungsmittel mit Mikrogranulaten Typ CIF®, VIM® oder ähnlich anwenden, da diese die Oberfläche gleichzeitig sanft polieren. Danach mit seifenhaltigem Wasser oder herkömmlichen Reinigungsmitteln abwaschen, anschließend mit klarem Wasser abspülen.

VERMEIDUNG VON BESCHÄDIGUNGEN. Von der Verwendung aggressiver Chemikalien wie z. B. Aceton, Trichlorethylen, starken Säuren oder Laugen wird jedoch abgeraten. Einige Stoffe wie z. B. Tinten, Kosmetika und Farben können bei längerem Kontakt Farbstoffe auf der Oberfläche freisetzen. Das gilt ebenso für brennende Zigaretten, auch wenn diese Flecken mithilfe der nachstehenden Hinweise wieder entfernt werden können.

BEHEBUNG MÖGLICHER SCHÄDEN. Es handelt sich um ein gleichmäßig dickes Material, bei dem oberflächliche Schäden wie z. B. Kratzer, Brandflecken und hartnäckige Flecken repariert werden können. Der Oberfläche kann die ursprüngliche Schönheit zurückgegeben werden, indem Sie einfach die folgenden Hinweise beachten: Bei kleinen Schäden kann das Erscheinungsbild der Oberfläche mithilfe eines Scotch-Brite®-Schleifkissens (eingetragenes Warenzeichen von 3M) und eines handelsüblichen Scheuermittels wiederhergestellt werden. Polieren Sie den beschädigten Teil der Oberfläche. Sollte der Mangel weiterhin sichtbar sein, so polieren Sie den Bereich nochmals mit sehr feinem Schleifpapier.

BITTE VERWENDEN SIE: Cremeartige oder pulverförmige Reinigungsmittel der Marken CIF®, VIM® oder ähnliche, die Mikrogranulate enthalten, welche die Oberfläche angreifen.

BITTE VERWENDEN SIE NICHT: Lösungsmittel wie z. B. Aceton, Trichlorethylen oder andere aggressive Chemikalien, beispielsweise starke Säuren (Salzsäure) oder starke Laugen (Natronlauge). Bei industriellen Reinigungsmitteln oder anderen Mitteln mit unbekannter Aggressivität wird empfohlen, das Mittel an einer nicht sichtbaren Stelle auszuprobieren, bevor Sie es großflächig einsetzen. Verwenden Sie keine hochaggressiven Substanzen zur Reinigung von verstopften Waschbecken. Verwenden Sie zudem keine Lösungsmittel im Bereich der lackierten Flächen.

Cementsolid — это уникальный и технологически передовой композитный материал. Основная часть состава представляет собой смесь натуральных минералов и цементной пыли с добавлением небольшого количества полиэфирных и акриловых полимеров высокой степени чистоты. Это инертный, гипоаллергенный и нетоксичный материал.

Для удаления с поверхности большинства пятен и загрязнений следует воспользоваться пастообразными или порошкообразными чистящими средствами наподобие CIF®, VIM® и аналогичных, которые содержат полирующие гранулы. Затем необходимо очистить поверхность мыльной водой или обычным чистящим средством, и, наконец, ополоснуть ее водой.

КАК ПРЕДУПРЕДИТЬ ПОВРЕЖДЕНИЯ. Советуем избегать использования агрессивных химических веществ, например ацетона, трихлорэтилена, кислот и щелочей. Краски для волос, косметические средства, чернила и зажженные сигареты при длительном контакте с поверхностью могут окрашивать ее, хотя все эти пятна устранимы, если придерживаться изложенных далее советов.

КАК УСТРАНИТЬ ВОЗМОЖНЫЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ. Материал однороден по всей толщине, поэтому для устранения повреждений (царапин, прожженных сигаретами участков, стойких пятен) и восстановления первоначальной красоты поверхности достаточно следовать простым советам. При незначительных повреждениях можно воспользоваться абразивной губкой Scotch Brite® (зарегистрированный товарный знак 3M) и обычным абразивным чистящим средством, слегка полируя поврежденную часть. Если дефект все еще заметен, осторожно отполировать этот участок очень тонкой наждачной бумагой.

НЕ РАЗРЕШЕНЫ К ИСПОЛЬЗОВАНИЮ. Растворители типа ацетона и трихлорэтилена и другие агрессивные химические вещества: кислоты (соляная кислота) и щелочи (каустическая сода). Перед применением промышленных и других моющих средств, агрессивность воздействия которых неизвестна, целесообразно сделать пробу в наименее заметной зоне. Избегать использования очень агрессивных веществ, предназначенных для прочистки раковин, и растворителей для красок.